

# 董建華：港青認識祖國 一生受益

## 籲港人同心協力 把握中國發展大潮

香港文匯報訊(記者 鄭治祖)國家發展一日千里,香港機遇處處。全國政協副主席、團結香港基金主席董建華昨日表示,香港擁有包括「一國兩制」、國際大都會、全亞洲最好服務業和暢通渠道的四大優勢,強調香港應做好「超級聯繫人」角色,承接中國發展大潮。他呼籲港人同心協力應對挑戰,特別勉勵年輕人投資時間和精力,多了解國家的狀況、歷史、文化、挑戰與機遇,積極參與和支持國家崛起,從而一生受益。

(董建華致辭全文刊A14)



董建華在論壇上作題為《中國：過去、現在、將來》的演講。 新華社

團結香港基金昨日舉行「今日中國：新前景，新機遇」論壇，逾百名來自不同界別的人士出席。論壇邀請了董建華、團結香港基金成員、蘭桂坊協會主席盛智文，現任 Corsair Capital 合夥人、主席 Lord Davis of Abersoch，耶魯大學傑克遜全球事務學院高級研究員兼耶魯大學管理學院高級講師 Prof. Stephen Roach，現任施德電氣集團主席兼首席執行官 Mr. Jean-Pascal Tricoire 出席演講。

### 指明香江具四大優勢

董建華表示，香港的命運確實與中國內地密不可分，中國內地經濟的發展對香港起了非常積極的影響。他並指出，香港擁有四大優勢：第一，在「一國兩制」之下，香港受惠於「一國」所帶給我們的經濟增長利益；同時「兩制」讓香港可以保持既有的生活方式，包括繼續實行普通法的司法制度。

第二項優勢源於香港作為國際化大都會的地位，使得香港能在中國內地與世界其他地區之間扮演「超級聯繫人」的重要角色；第三是香港有全亞洲最好的服務產業，包括金融、法律、醫療及教育領域；第四項優勢在於擁有暢通無阻的渠

道，以匯集全球資訊、資金及人才，並且對中國內地市場的了解，為創新提供了獨一無二的沃土。

他強調，這四大優勢讓香港處於一個獨特的地位，使香港能作為一個「超級聯繫人」，承接中國內地發展大潮帶來的利益，可以有效地協助國家「十三五」、「一帶一路」等規劃與國際接軌。他有信心地表示，中國的崛起為香港提供一浪又一浪獨特的、史無前例的機遇，故在「一國兩制」下的香港前景一片光明。

### 籲同心解決政治紛爭

不過，董建華亦坦言，香港目前仍面對多項挑戰，認為需要大家同心同德，合力解決，「包括我們立法機構和政治制度的紛爭及停滯不前、許多港人對國家的現況缺乏了解，以及政府急需因應世界迅速改變而發揮更積極角色。我抱有信心，只要大家同心同德，這些問題在未來幾年會順利解決。」

另外，他又表示，在過去一年特別仔細去聽取年輕人的呼聲，認為他們的關注也是社會的期盼，「我知道香港年輕人有各方面的關注，追求一個更公平公義的社會，渴望更多他們能負擔置

業的住屋、更理想的教育制度裝備自己，以應付轉變中的世界。這是你們的訴求，是我的期盼，也是我們的共同期望，是我們共同努力的目標。」

### 倡投資時間精力北上

董建華相信，大多數香港人都希望能夠更積極地參與和支持中國的崛起，並從中受益，但認為倘要達致這目標，港人，包括年輕人必須投資時間和精力，多了解國家的狀況、歷史、文化、挑戰與機遇。

他勉勵年輕人「千里之行，始於足下」，親身穿梭祖國大地交流，了解他們的挑戰和心中期許，方法包括到內地求學交流，亦可在畢業後報讀內地的研究生課程，或到中國企業實習。「無論如何，投資時間和精力多了解內地狀況和到內地學習都是必要的。」

他最後期望，香港年輕人未來可深入認識中國，因將可讓他們更能掌握工作上和事業上所遇到的機遇和挑戰，「不論你日後選擇在什麼地區工作或開展什麼類型的事業，都是如此，可以讓你一生受用不盡。希望您願意為此做出努力，團結香港基金支持你的每一步行動。」

團結香港基金昨日舉行「今日中國：新前景，新機遇」論壇。香港文匯報記者莫雪芝攝

China New Dimensions 2015

# 期待百年華誕實現「中國夢」

香港文匯報訊(記者 鄭治祖)全國民眾為實現中華民族偉大復興的「中國夢」共同奮鬥。全國政協副主席、團結香港基金主席董建華昨日在論壇上表示，中華人民共和國在2049年「百年華誕」的願景是躋身發達國家行列，「成功達到2049年的願景，就是實現了『中國夢』」。他進一步指出，國家過去數十年經濟急速成長，已取得驕人成就，但仍面臨巨大的挑戰，所以國家明年的「十三五」規劃須處理好各種問題，並以「新常態」開啟嶄新的世界，令經濟發展方式轉型。

董建華表示，自從已故國家領導人鄧小平在1978年提出改革開放，令國家踏上一條走向現代化大國不可逆轉的大道，今天的中國洋溢着樂觀和希望，「今天的中國，市場經濟制度茁壯成長，主要的基礎設施已具規模。教育、醫療及其他社會福利也全面普及。今天的中國，是全球第二大經濟體系，擁有全世界最多的外匯儲備，同時也是全球兩個最大的貿易國之一。在人類歷史上，在如此短時間內達成這麼巨大成就，是其他國家無人能及的成就。」

### 2049年躋身發達國家行列

對於國家未來的願景，董建華說：「在2049年，中華人民共和國將迎來百年華誕，中國的願景是屆時躋身發達國家行列。我們預期看到的是強大的中國經濟在未來數十年間將繼續壯大，迎接共和國百年盛典。」他強調，未來追求純經濟指標並不足夠，更要一個發展良好的經濟、財富均衡分配、小康的生活水平、健康的環境，及一個文明、正義和依法治國的社會。

他同時指出，目前國家仍面臨巨大的挑戰，尤其在工業產能過剩、老年化社會、對改善醫療服務的需求以及消除貧困等領域，故此，明年全國人大表決的國家「十三五」規劃將會處理這些挑戰，並以「新常態」開啟嶄新的世界。

### 2020年GDP較2010年倍增

董建華續說，此規劃預期到2020年時，國民生產總值將較2010年「翻一番」，「在這個五年計劃中，中國將進入一個『新常態』。中國經濟從過分依賴出口、投資、廉價勞工，正逐步靠向消費、服務業、科技及知識的經濟發展方式轉型。」

他又表示，這一「新常態」是將來成功之匙，需有五大基石所支持，「首先是創新，這將成為經濟增長新動力；其次是區域協調發展，避免重疊；第三是可持續發展；第四是堅持改革開放；最後是共享繁榮。」

他強調，「成功達到2049年的願景，就是實現了『中國夢』」，但要完成中國的願景、路線圖、藍圖並非易事，過程中將充滿着預料中的或突發性的國內和國外的挑戰。即便如此，董建華仍充滿信心地表示：「以中華人民共和國建國66年來我們所取得的成就，加上我們政治制度的優勢和勤奮人民的支持，我有信心中國將能完成願景，實現夢想。」

## 慨嘆有人講民主卻不容異見

香港文匯報訊(記者 鄭治祖)今次區議會選舉中有不少年輕一輩成功接棒，取代舊人出任議員。盛智文於論壇的答問環節上表示，相信這對香港未來是好事，因為為議會引進新思維，不用再依靠「老人」管治。董建華卻未敢過於樂觀，指民主需要足夠的成熟度去接受不同的意見，現時香港現時的議會體制不成熟，「爭論太多，結論不足」，但相信香港人足夠智慧去改變這個現狀。

董建華在答問環節上表示，如果香港盲目追求西方的民主體系，將令社會四分五裂，「因為民主需要表達不同意見和議論，要有足夠的成熟度去接受不同的意見，亦需要足夠智慧的領導者。現時的香港，爭論太多，結論不足，這是香港的癥結所在。」但他對香港仍相當有信心，認為香港人足夠智慧，或許需花上幾年時間改變這個現狀。

另外，他也被問及南海領土爭議問題是否影響國家未來發展，董建華強調，不論是南海還是釣魚台的主權，中國都絕不讓步，但不會希望兵戎相見，而是尋求一個雙贏的解決辦法。

董建華指出，領土爭議全世界都有，認為這些問題在當下是無法解決的，因沒有任何國家願意放棄領土，「除非兵戎相見，而這是沒有人願意見到的」。但他認為，從歷史來看，全世界所有因為侵略而被佔領的土地，最終都是要歸還的，領土的主權誰屬顯而易見。

## 國際學者寄語抓緊「中國機遇」



Corsair Capital 主席 Lord Davis of Abersoch、耶魯傑克遜全球事務學院高級研究員 Prof. Stephen Roach、施德主席 Mr. Jean-Pascal Tricoire 昨日出席論壇。 莫雪芝攝

香港文匯報訊(記者 鄭治祖)中國經濟發展起飛，引來國際上的艷羨目光。包括耶魯學者在內的三位外國講者昨日出席團結香港基金論壇時，以「世界看中國」為主題發表演講。他們均指出，世界都在為迎接「下一階段的中國」做準備，香港過去憑藉「一國兩制」及背靠內地等的獨特優勢已吸引了很多海外投資，認為香港未來應該抓緊「中國機遇」，並利用內地的政策優勢發展。

Corsair Capital 合夥人、主席 Lord Davis of Abersoch 昨日出席論壇時表示，直到今日，全球多個國家仍要從2008年全球金融風暴中復元，挑戰猶在，但香港處於一個背靠內地的有利位置，是十分幸運的。

### 建議香港釋放土地

他指出，中國內地去年國內生產總值達10.4萬億美元，佔全球總值的13.4%。對於香港能夠獲取中國內地的資源，Lord Davis of Abersoch 表

示：「在地球另一端的我們非常羨慕。」他並認為，香港應該抓緊中國發展機遇，而非把中國推開。Lord Davis of Abersoch 還指出，香港現時要解決樓價問題，釋放土地，並且放開胸懷，不要僅僅看本地。

另一外國講者、耶魯大學傑克遜全球事務學院高級研究員、耶魯大學管理學院高級講師 Prof. Stephen Roach 則表示，世界都在為迎接「下一階段的中國」做準備，相信中國內地經濟不會出現「硬着陸」，因為服務業越來越重要，推動着國家經濟發展。他舉例說，中國內地今年首三季服務業擴張速度較製造業快2.5%，從而製造了大量職位，支持經濟增長。

施德電氣集團主席兼首席執行官 Mr. Jean-Pascal Tricoire 在演講時亦表示，香港憑藉「一國兩制」及背靠內地等的獨特優勢吸引了很多海外投資，認為香港應適應內地的發展，加大產業多元化，並利用內地的政策優勢發展。

## 盛智文籲放下分歧構建「香港夢」

香港文匯報訊(記者 鄭治祖)香港社會過去政治爭拗不斷，社會分化嚴重，拖累經濟民生發展。團結香港基金成員、蘭桂坊協會主席盛智文昨日出席團結香港基金論壇時呼籲，港人必須團結、放下分歧，合力建構「香港夢」。他又寄語香港年輕人要眼界寬廣，不要讓別人騎劫自己的思想，並應多認識內地，把握機遇發展。

盛智文昨日以《年輕人：把握良機》為題發表演講時指出，今日香港現狀令人擔憂，社會分化十分嚴重，拖慢了香港前進的步伐，令香港發展落後於內地，「不斷拉布、政治爭拗，單是審議成立創新及科技局便用了3年，現在全球發展這麼快，3年，世界進步了多少？而香港落後到哪裡去了？我們如何給年輕人創造未來？」

他又說，倘不支持特區政府，最終受害的只能是自己。「去年的『佔領』行動喚醒很多年輕人對香港未來的關注，但立法會否決2017年普選方案，2017年仍然只有一小部分人可以投票。最終所有香港人都是輸家。」

### 勸青年莫被騎劫腦袋

盛智文並引用了英國諺語「團結則存，分裂則亡」，認為香港應該建立一個「香港夢」，並由香港人及特區政府共同實現。他續說：「只有團結，才能集合世界最聰明的頭腦。」他認為，香港社會開放，擁有言論自由、低稅率 and 法制優勢，是商業發展的重要保障，有能力建立起很多自己的品牌。

對於香港的年輕人，盛智文理解他們面臨高房價的壓力和未來發展的擔心，期望他們眼界寬廣，不要讓別人騎劫自己的思想，並應多認識內地，「到內地去體驗，會讓你大開眼界，看到許多機遇。」



盛智文昨日以《年輕人：把握良機》為題發表演講。 莫雪芝攝